



— DAL 1984 —

PORTOFINO

Il borgo marinaro di Portofino, che si affaccia sul Golfo del Tigullio, nei pressi di Genova, incarna da decenni la quintessenza del lifestyle mediterraneo. Con la sua classica eleganza, la famiglia dei Portofino rispecchia questo stile di vita. La storia dei Portofino inizia alla fine degli anni Settanta, epoca in cui IWC si accorge della richiesta sempre crescente di modelli classici, senza tempo. L'elegante orologio da tasca Lépine di IWC, referenza 5201, è il riferimento per la nuova linea di orologi: è bastato ruotare il quadrante di 90 gradi e dotare il movimento dell'indicazione delle fasi lunari per realizzare il nuovo «orologio da polso in stile da tasca» referenza 5251, presentato per la prima volta nel 1984 con il nome «Portofino». Da allora la collezione Portofino fa parte delle famiglie di orologi IWC di maggior successo, emblema di sobrietà e raffinatezza.

In questi ultimi trent'anni la famiglia Portofino si è arricchita di sempre nuovi modelli e complicazioni, tutti diversi tra loro, ma al tempo stesso assolutamente

fedeli allo spirito della linea. La gamma degli orologi Portofino comprende sobri segnatempo con diametro della cassa di 37 millimetri, modelli classici con semplice indicazione delle fasi lunari e sofisticati orologi dotati di grandi complicazioni. Alcuni, come il Portofino Automatic 37 e il Portofino Automatic Moon Phase 37, celebrano un lusso discreto con diamanti sulla lunetta o sul quadrante, mentre altri, come il Portofino Hand-Wound Tourbillon Rétrograde con tourbillon a «ore 6» e splendido fondello trasparente oppure il Portofino Hand-Wound Monopusher con movimento cronografico monopulsante, portano anche in questa linea le soluzioni tecniche sofisticate per cui IWC è nota in tutto il mondo. Ma il più conosciuto tra tutti i segnatempo della famiglia è il Portofino Automatic, un classico ed elegante modello a tre lancette dal diametro di 40 mm, che fin dal lancio negli anni Novanta ha conquistato il cuore degli appassionati.

PORTOFINO HAND-WOUND TOURBILLON RÉTROGRADE

REFERENZA 5165



REF. IW516501

in oro rosso 18 carati con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro

Movimento meccanico · Carica manuale · Calibro di manifattura IWC 59900 (famiglia dei calibri 59000) · Autonomia di marcia di 8 giorni a carica completa · Indicazione della riserva di carica · Indicazione retrograda della data · Tourbillon a minuti volante con dispositivo di arresto a ore 6 · Spirale Breguet · Vetro zaffiro con accentuata bombatura, antiriflesso su entrambi i lati · Fondello trasparente in vetro zaffiro · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 14,1 mm · Diametro 45 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni

PORTOFINO HAND-WOUND MONOPUSHER

REFERENZA 5151



REF. IW 515104

in oro rosso 18 carati con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro

Movimento cronografico meccanico monopulsante · Carica manuale · Calibro di manifattura IWC 59360 (famiglia dei calibri 59000) · Autonomia di marcia di 8 giorni a carica completa · Indicazione della riserva di carica · Datario · Funzione cronografica per minuti e secondi · Piccoli secondi con dispositivo di arresto · Spirale Breguet · Vetro zaffiro con accentuata bombatura, antiriflesso su entrambi i lati · Fondello trasparente in vetro zaffiro · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 13,2 mm · Diametro 45 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni



PORTOFINO HAND-WOUND MOON PHASE

REFERENZA 5164



REF. IW516403

in oro rosso 18 carati con
quadrante color ardoise e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



REF. IW516401

in acciaio con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



RETRO

per entrambe le referenze
(nell'immagine IW516401)

Movimento meccanico · Carica manuale · Calibro di manifattura IWC 59800 (famiglia dei calibri 59000) · Autonomia di marcia di 8 giorni a carica completa · Indicazione della riserva di carica · Datario · Piccoli secondi con dispositivo di arresto · Indicazione delle fasi lunari · Spirale Breguet · Vetro zaffiro con accentuata bombatura, antiriflesso su entrambi i lati · Fondello trasparente in vetro zaffiro · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 13,2 mm · Diametro 45 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni

PORTOFINO HAND-WOUND EIGHT DAYS

REFERENZA 5101



REF. IW510104
in oro rosso 18 carati con
quadrante color ardoise e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



REF. IW510107
in oro rosso 18 carati con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro

Movimento meccanico · Carica manuale · Calibro di manifattura IWC 59210 (famiglia dei calibri 59000) · Autonomia di marcia di 8 giorni a carica completa · Indicazione della riserva di carica · Datario · Piccoli secondi con dispositivo di arresto · Spirale Breguet · Vetro zaffiro con accentuata bombatura, antiriflesso su entrambi i lati · Fondo trasparente in vetro zaffiro · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 11,7 mm · Diametro 45 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni

PORTOFINO HAND-WOUND EIGHT DAYS

REFERENZA 5101



REF. IW510103
in acciaio con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone



REF. IW510102
in acciaio con
quadrante nero e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



REF. IW510106
in acciaio con
quadrante blu e
cinturino in pelle di
alligatore nero

Movimento meccanico · Carica manuale · Calibro di manifattura IWC 59210 (famiglia dei calibri 59000) · Autonomia di marcia di 8 giorni a carica completa · Indicazione della riserva di carica · Datario · Piccoli secondi con dispositivo di arresto · Spirale Breguet · Vetro zaffiro con accentuata bombatura, antiriflesso su entrambi i lati · Fondello trasparente in vetro zaffiro · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 11,7 mm · Diametro 45 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni



PORTOFINO CHRONOGRAPH

REFERENZA 3910



REF. IW391020
in oro rosso 18 carati con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



REF. IW391021
in oro rosso 18 carati con
quadrante color ardoise e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro

Movimento cronografico meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 44 ore a carica completa ·
Datario e indicazione del giorno della settimana · Funzione cronografica per ore, minuti e secondi ·
Piccoli secondi con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati · Incisione sul
fondello del porto di Portofino · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 13,6 mm · Diametro 42 mm

PORTOFINO CHRONOGRAPH

REFERENZA 3910



REF. IW391007
in acciaio con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



REF. IW391008
in acciaio con
quadrante nero e
cinturino in pelle di
alligatore nero



REF. IW391022
in acciaio con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore nero

Movimento cronografico meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 44 ore a carica completa · Datario e indicazione del giorno della settimana · Funzione cronografica per ore, minuti e secondi · Piccoli secondi con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 13,6 mm · Diametro 42 mm

PORTOFINO CHRONOGRAPH

REFERENZA 3910



REF. IW391009
in acciaio con
quadrante argenté e
bracciale a maglia milanese
in acciaio



REF. IW391010
in acciaio con
quadrante nero e
bracciale a maglia milanese
in acciaio

Movimento cronografico meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 44 ore a carica completa · Datario e indicazione del giorno della settimana · Funzione cronografica per ore, minuti e secondi · Piccoli secondi con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 13,6 mm · Diametro 42 mm

PORTOFINO AUTOMATIC

REFERENZA 3565



REF. IW356504
in oro rosso 18 carati con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



REF. IW356511
in oro rosso 18 carati con
quadrante color ardoise e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



RETRO
per entrambe le referenze
(nell'immagine IW356511)

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa · Datario ·
Secondi centrali con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati ·
Incisione sul fondello del porto di Portofino · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 9,3 mm · Diametro 40 mm



PORTOFINO AUTOMATIC

REFERENZA 3565



REF. IW356517
in acciaio con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore nero



REF. IW356501
in acciaio con
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore nero



REF. IW356502
in acciaio con
quadrante nero e
cinturino in pelle di
alligatore nero

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa ·
Datario · Secondi centrali con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato,
antiriflesso su entrambi i lati · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 9,3 mm · Diametro 40 mm

PORTOFINO AUTOMATIC

REFERENZA 3565



REF. IW356505
in acciaio con
quadrante argenté e
bracciale a maglia milanese
in acciaio



REF. IW356506
in acciaio con
quadrante nero e
bracciale a maglia milanese
in acciaio

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa ·
Datario · Secondi centrali con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato,
antiriflesso su entrambi i lati · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 9,3 mm · Diametro 40 mm



IWC
SCHAFFHAUSEN

• SWISS MADE •

PORTOFINO AUTOMATIC MOON PHASE 37

REFERENZA 4590



REF. IW459009

in oro rosso 18 carati con 66 diamanti
sulla cassa, 12 diamanti sul
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore nero



REF. IW459010

in oro rosso 18 carati con 66 diamanti
sulla cassa, 12 diamanti sul
quadrante argenté e
bracciale a maglia milanese in
oro rosso 18 carati

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa · Secondi centrali con dispositivo di arresto · Indicazione delle fasi lunari · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 10,8 mm · Diametro 37 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni

PORTOFINO AUTOMATIC MOON PHASE 37

REFERENZA 4590



REF. IW459008

in acciaio con 66 diamanti
sulla cassa, 12 diamanti sul
quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore blu scuro



REF. IW459011

in acciaio con 12 diamanti
sul quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa · Secondi centrali con dispositivo di arresto · Indicazione delle fasi lunari · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati · Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 10,8 mm · Diametro 37 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni



PORTOFINO AUTOMATIC 37

REFERENZA 4581



REF. IW458107

in oro rosso 18 carati con 66 diamanti
sulla cassa, quadrante argenteo e
cinturino in pelle di
alligatore lilla



REF. IW458108

in oro rosso 18 carati con 66 diamanti
sulla cassa, quadrante color ardoise e
cinturino in pelle di
alligatore nero

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa · Datario ·
Secondi centrali con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati ·
Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 9,2 mm · Diametro 37 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni

PORTOFINO AUTOMATIC 37

REFERENZA 4581



REF. IW458104
in acciaio con 66 diamanti
sulla cassa, quadrante color ardoise e
cinturino in pelle di
alligatore grigio



REF. IW458111
in acciaio con 66 diamanti
sulla cassa, quadrante blu e
cinturino in pelle di
alligatore blu scuro



REF. IW458109
in acciaio con 66 diamanti
sulla cassa, quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore rosso

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa · Datario ·
Secondi centrali con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati ·
Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 9,2 mm · Diametro 37 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni

PORTOFINO AUTOMATIC 37

REFERENZA 4581



REF. IW458116

in oro rosso 18 carati con 12 diamanti
sul quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone scuro



REF. IW458101

in acciaio con 12 diamanti
sul quadrante argenté e
cinturino in pelle di
alligatore marrone chiaro

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa · Datario ·
Secondi centrali con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati ·
Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 9,2 mm · Diametro 37 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni

PORTOFINO

PORTOFINO AUTOMATIC 37

REFERENZA 4581



REF. IW458102
in acciaio con 12 diamanti
sul quadrante color ardoise e
cinturino in pelle di
alligatore nero



REF. IW458110
in acciaio con 12 diamanti
sul quadrante color ardoise e
bracciale a maglia milanese
in acciaio

Movimento meccanico · Carica automatica · Autonomia di marcia di 42 ore a carica completa · Datario ·
Secondi centrali con dispositivo di arresto · Vetro zaffiro bombato, antiriflesso su entrambi i lati ·
Impermeabile ∞ 3 bar · Spessore cassa 9,2 mm · Diametro 37 mm · Cinturino in pelle di alligatore di Santoni